



Struttura DIVANO: sedile in legno multistrato di differenti spessori. Preparazione della struttura in poliuretano espanso a quote differenziate ad alta densità. Schienale in metallo rivestito in poliuretano espanso ad alta densità e fibra termolegata traspirante accoppiata con tela di cotone bianca anallergica che conferisce morbidezza.

Struttura POLTRONA: sedile in legno multistrato di differenti spessori. Preparazione della struttura in poliuretano espanso a quote differenziate ad alta densità. Schienale in metallo annegato in schiuma poliuretanica ignifuga e successivamente rivestito con fibra accoppiata traspirante e anallergica che conferisce morbidezza. La confezione del rivestimento della struttura schienale/bracciolo e della sua fodera interna, di divani e poltrone, è caratterizzata da una trapuntatura a doghe verticali segnata da doppie cuciture e da un profilo lungo il perimetro dell'imbottitura. La scelta del colore del profilo sarà a cura dell'azienda quando non espressamente indicato dal cliente in fase d'ordine.

Il profilo viene realizzato in ecopelle e/o econabuk (materiale lavabile a secco) ed è disponibile nei seguenti colori:

- Eco-Leather: Bianco, Nuvola, Sabbia, Avana, Ghiaccio, Castagno, Torba, Baltic, Borgogna, Fumo, Ghisa, Nero, Senape, Cognac, Corten;
- Eco-Nabuk: Nuvola, Visone, Ghiaccio, Moka, Baltic, Borgogna, Muschio, Carbone, Verde, Cognac, Corten, Granito, Curry.

La fodera del cuscino sedile è contraddistinta da impunture.

Cuscinatura: imbottitura cuscini schienale in piuma d'oca canalizzata, sottoposta a regolare trattamento di bonifica igienico-sanitaria come stabilito dal Regolamento CE 1069/2009 (certificata Assopiuma, Etichetta Oro) con inserto centrale in poliuretano espanso a quote differenziate ad alta resilienza.

Sfoderabilità: struttura e cuscini schienale completamente sfoderabili in tutte le versioni (tessuto o pelle).

Piedi: realizzati con barre piene di metallo, Ø mm 25, verniciato color Bronzo con finitura lucida anti-touch con punte ed elemento decorativo in ottone finitura Black-Nickel. Gommino protettivo in SEBS di colore nero.

Base girevole per POLTRONE: in metallo, verniciato color Bronzo con finitura lucida anti-touch, con movimento girevole a 360°con ritorno. Gommino protettivo in SEBS di colore nero.

SOFA structure: seat in plywood of various thicknesses. The structure is coated in high-resilience, variable-density polyurethane foam. Metal backrest coated in high-resilience polyurethane foam, encased in breathable heat-bonded fibre laminated to white, hypoallergenic cotton fabric to lend softness.

ARMCHAIR structure: seat in plywood of various thicknesses. The structure is coated in high-resilience, variable-density polyurethane foam. Metal backrest coated in flame-resistant polyurethane foam, and then encased in breathable, hypoallergenic laminated fibre for added softness. The backrest/armrest structure and internal casing on sofas and armchairs features a quilted vertical slat pattern finished with double stitching and piping around the perimeter. If the client has not specified the piping colour on the order, the choice will be determined by the company.

The piping is made of eco-leather and/or eco-nubuck (a dry-cleanable material) and comes in the following colours:

- Eco-Leather: White, Cloud, Sand, Havana, Ice, Chestnut, Peat, Baltic, Burgundy, Smoke, Cast-Iron, Black, Mustard, Cognac, Corten;
- Eco-Nabuk: Cloud, Mink, Ice, Moka, Baltic, Burgundy, Moss, Charcoal, Green, Cognac, Corten, Granite, Curry. Seat cushion upholstery features top stitching.

Cushions: backrest cushion padding in channelled goose down undergoes routine sanitization as specified in EC Regulation No. 1069/2009 (Assopiuma certified, Gold Label) with core insert in high-resilience, variable-density polyurethane foam.

Covers: structure and backrest cushions are completely removable in all versions (fabrics and leather).

Feet: made of 25 mm Ø solid metal rods, varnished Bronze colour with polished anti-fingerprint finish; tip and decorative element in brass, Black-Nickel finish.

Black protective SEBS glides.

Swivel base for ARMCHAIRS: in metal, varnished polished Bronze colour anti-fingerprint finish, 360° swivel with return. Black protective SEBS glides.

Struktur SOFA: Sitzfläche aus Sperrholz in verschiedenen Stärken. Polsterung der Struktur aus PU-Schaum mit differenzierter, hoher Dichte. Rückenlehne aus Metall mit Polsterung aus PU-Schaum mit hoher Dichte und aus atmungsaktiver, thermofixierter Faser mit Bezug aus weißer, antiallergischer Baumwolle für einen angenehm weichen Sitzkomfort.

Struktur SESSEL: Sitzfläche aus Sperrholz in verschiedenen Stärken. Polsterung der Struktur aus PU-Schaum mit differenzierter, hoher Dichte. Rückenlehne aus Metall mit Beschichtung aus feuerbeständigem PU-Schaum und Polsterung aus atmungsaktiver, antiallergischer Faser für einen angenehm weichen Sitzkomfort.

Die Konfektionierung der Rücken-/Armlehnenstruktur und Innenfutter mit Steppung wird bei den Sofas und Sesseln mit einer Steppung mit vertikalen Streifen, Doppelnähten und einem umlaufenden Profil am Rand der Polsterung ausgeführt. Wenn der Kunde keine Angaben bei der Bestellung macht, wird die Farbe des Profils vom Hersteller ausgewählt. Das Profil wird aus Kunstleder u/o Nubuk-Kunstleder (geeignet für die chemische Reinigung) ausgeführt und ist in folgenden Farben erhältlich (siehe Piping-Bügel):

- Eco-Leather: Weiß, Wolke, Sand, Havanna, Eis, Kastanie, Torf, Baltisches Blau, Burgunderrot, Rauchgrau, Gusseisen, Schwarz, Senfgrün, Cognac, Cortenstahl;
- Eco-Nabuk: Wolke, Nerz, Eis, Mokka, Baltisches Blau, Burgunderrot, Moosgrün, Carbon, Grün, Cognac, Cortenstahl, Granit, Curry.

Der Bezug des Sitzkissens ist durch Steppnähte charakterisiert.

Kissen: Rückenkissen mit gesteppter Daunenfüllung mit Kammer und Innenstegen und Sterilisierung der Füllung nach Vorgabe der Verordnung (EU) 1069/2009 (zertifiziert Assopiuma, "Goldenes Etikett"), mit zentralem Einsatz aus hochwiderstandsfähigem PU-Schaum mit differenzierter Dichte.

Abziehbarkeit: Gestell und Rückenkissen sind in allen Versionen (Stoff oder Leder) komplett abziehbar.

Füße: Aus Metallprofil mit Ø 25 mm und Lackierung in der Farbe Bronze mit glänzendem Anti-Touch-Finish. Gleiter und Dekorelement aus Messing in Black-Nickel Ausführung. Schutzgummi aus SEBS in Schwarz.

Drehbare Basis für SESSEL: aus Metall mit Lackierung in der Farbe Bronze mit glänzender Anti-Touch Oberfläche. Drehbar um 360° mit Rückholmechanismus. Schutzgleiter aus SEBS in Schwarz.

Structure CANAPÉ : assise en multiplis de différentes épaisseurs. Préparation de la structure en mousse polyuréthane à densité différenciée haute densité. Dossier en métal recouvert de mousse polyuréthane haute densité et tissu multicouche en fibre de polyester thermoliée respirante et toile de coton blanche hypoallergénique qui lui apporte de la souplesse.

Structure FAUTEUIL : assise en multiplis de différentes épaisseurs. Préparation de la structure en mousse polyuréthane à densité différenciée haute densité. Dossier en métal noyé dans de la mousse polyuréthane ignifuge puis recouvert de fibre couplée respirante et hypoallergénique qui apporte de la souplesse.

La confection du revêtement de la structure dossier/accoudoir et de sa housse intérieure, de canapés et fauteuils, est caractérisée par un matassage en bandes verticales, marqué par des coutures doubles et un cordon sur tout le pourtour du rembourrage.

Le choix de la couleur du cordon sera arrêté par la société au cas où il ne serait pas expressément indiqué par le client lors de la commande.

Le cordon est réalisé en simili cuir et/ou simili nubuck (matière nettoyable à sec) et disponible dans les couleurs suivantes :

- Eco-Leather : Blanc, Nuage, Sable, Havane, Glace, Châtaignier, Tourbe, Baltique, Bourgogne, Fumée, Fonte, Noir, Moutarde, Cognac, Corten;
- Eco-Nabuk : Nuage, Vison, Glace, Moka, Baltique, Bourgogne, Mousse, Charbon, Vert, Cognac, Corten, Granit, Curry.

Le revêtement du coussin d'assise se distingue par ses surpiques.

Coussins : rembourrage des coussin d'assise et de dossier en plume d'oie cloisonnée, soumis à un traitement d'assainissement conformément au règlement CE 1069/2009 (certifié Assopiuma, Label Or) avec insert central en mousse polyuréthane à densité différenciée haute résilience.

Déhoussage : structure et coussins de dossier entièrement déhoussables dans toutes les versions (tissu ou cuir).

Pieds : réalisés avec des barres pleines en métal, Ø 25 mm, peint de couleur Bronze finition brillante anti-traces de doigt avec embout et élément décoratif en laiton finition black-nickel.

Patins glisseurs en SEBS noir.

Piètement pivotant pour FAUTEUILS : en métal, peint de couleur Bronze finition brillante anti-traces de doigt, doté de mouvement pivotant à 360° avec retour. Patins glisseurs en SEBS noir.

I pouf sono dotati di 4 ruote con movimento girevole a 360° con struttura in nylon e gomma in poliuretano termoplastico.

AVVERTENZE SULLA CONFEZIONE DEL PROFILO QUANDO È A CURA DELL'AZIENDA

- versione rivestimento completamente in tessuto: il profilo (ecopelle e/o econabuk) sarà a contrasto ma nella stessa nuance cromatica del tessuto;
 - versione rivestimento completamente in pelle: il profilo sarà nella medesima pelle scelta per il rivestimento.
 Il profilo verrà realizzato sempre in ecopelle e/o econabuk, tranne quando l'elemento è completamente rivestito in pelle.

The ottomans have 4 castors with 360° swivel, structure in nylon thermoplastic polyurethane rubber.

INFORMATION REGARDING PIPING WHEN IT IS DETERMINED BY THE COMPANY

- all-fabric upholstery version: the piping (eco-leather and/or eco-nabuk) will be contrasting but in the same colour family as the fabric;
 - all-leather upholstery version: piping will be in the same leather chosen for the upholstery.
 The piping is always made of eco-leather and/or eco-nabuk, except when the piece is completely upholstered in leather.

Die Hocker verfügen über 4 Rollen drehbar um 360° mit Nylonstruktur und thermoplastischem Polyurethan-Gummi.

HINWEISE ZUR KONFEKTIONIERUNG DES PROFILS BEI AUSFÜHRUNG NACH ERMESSEN DES HERSTELLERS

- Version komplett mit Stoffbezug: Das Profil (Kunstleder u/o Nubuk-Kunstleder) ist farblich abgesetzt, aber im gleichen Farbton wie der Stoff.
 - Version komplett mit Lederbezug: Das Profil wird im gleichen Leder ausgeführt wie der Bezug.
 Das Profil wird immer in Kunstleder u/o Nubuk-Kunstleder ausgeführt, außer in den Fällen, in denen das Element komplett mit Leder bezogen ist.

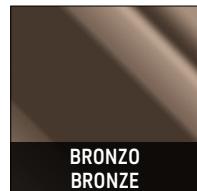
Les poufs sont dotés de 4 roulettes pivotant à 360°, avec une structure en nylon et caoutchouc en polyuréthane thermoplastique.

NOTES SUR LA CONFÉCTION DU CORDON LORSQU'IL EST CHOISI PAR LA SOCIÉTÉ

- version revêtement tout en tissu : le cordon (simili cuir et/ou simili nubuck) sera en contraste mais dans la nuance chromatique du tissu ;
 - version revêtement tout en cuir : le cordon sera dans le même cuir que celui choisi pour le revêtement. Le cordon sera toujours en simili cuir et/ou simili nubuck, sauf lorsque l'élément est entièrement recouvert de cuir.

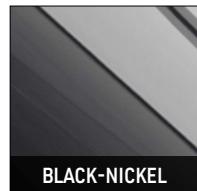
PIEDI FEET

METALLO LUCIDO
POLISHED METAL



ELEMENTO DECORATIVO DECORATIVE ELEMENT

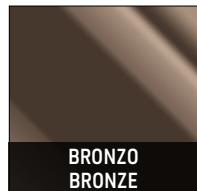
OTTONE
BRASS



POLTRONE | ARMCHAIRS

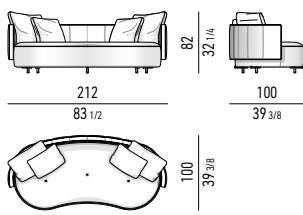
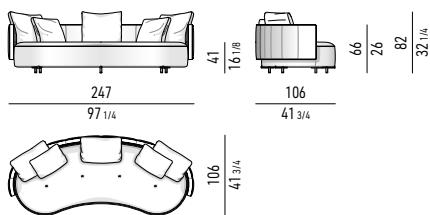
BASE GIREVOLE SWIVEL BASE

METALLO LUCIDO
POLISHED METAL

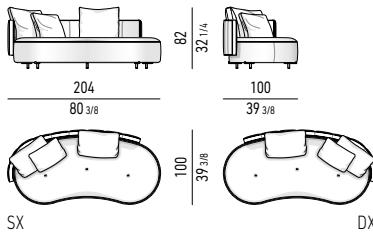
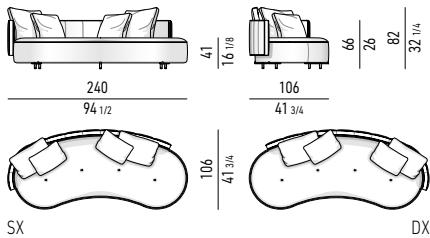


Minotti

DIVANI CURVI | ANGLED SOFAS

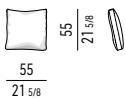


DIVANI CURVI PENISOLA | ANGLED OPEN-END SOFAS

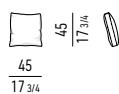


CUSCINI OPTIONAL | OPTIONAL CUSHIONS

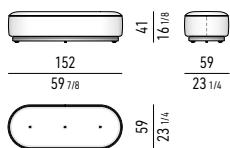
CUSCINO SCHIENALE OPTIONAL CM **55X55**
OPTIONAL BACKREST CUSHION CM **55X55**



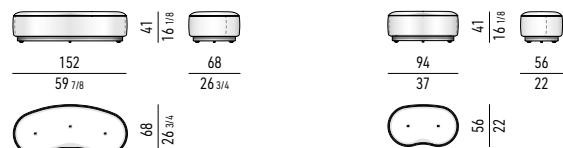
CUSCINO OPTIONAL CM **45X45**
OPTIONAL CUSHION CM **45X45**



POUF | OTTOMAN

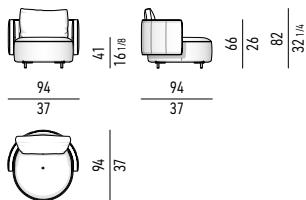


POUF CURVI | ANGLED OTTOMANS

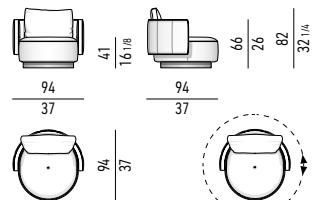


POLTRONE "LARGE" | "LARGE" ARMCHAIRS

FISSA | FIXED

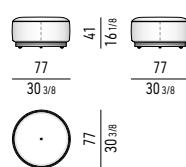


GIREVOLE | SWIVEL



POUF "LARGE" | "LARGE" OTTOMAN

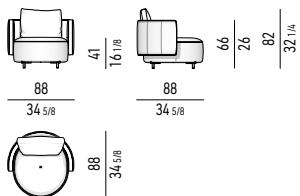
CON RUOTE | WITH CASTORS



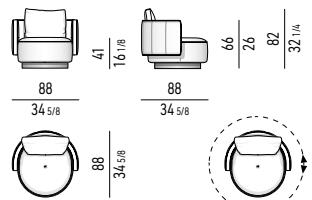
MOVIMENTO GIREVOLE 360° CON RITORNO
360° SWIVEL MOVEMENT WITH RETURN

POLTRONE "MEDIUM" | "MEDIUM" ARMCHAIRS

FISSA | FIXED



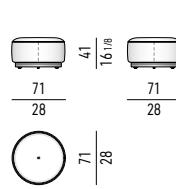
GIREVOLE | SWIVEL



MOVIMENTO GIREVOLE 360° CON RITORNO
360° SWIVEL MOVEMENT WITH RETURN

POUF "MEDIUM" | "MEDIUM" OTTOMAN

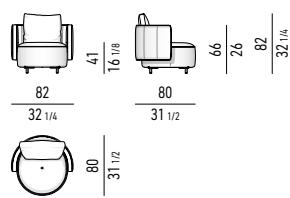
CON RUOTE | WITH CASTORS



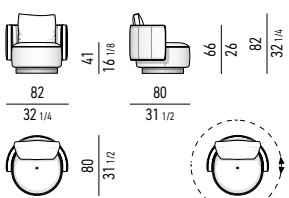
Minotti

POLTRONE "SMALL" | "SMALL" ARMCHAIRS

FISSA | FIXED

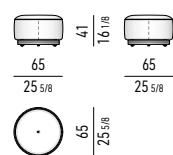


GIREVOLE | SWIVEL

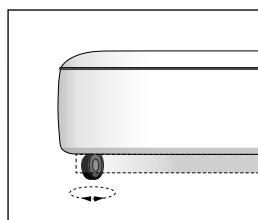


POUF "SMALL" | "SMALL" OTTOMAN

CON RUOTE | WITH CASTORS



MOVIMENTO GIREVOLE 360° CON RITORNO
360° SWIVEL MOVEMENT WITH RETURN



TUTTI I POUF SONO DOTATI DI RUOTE CON MOVIMENTO GIREVOLE A 360°.
ALL OTTOMANS COME WITH ROTATING CASTORS WITH 360° SWIVEL.

PIPING

ECO-LEATHER



ECO-NABUK

